

on sort !

152

OCTOBRE 2017

orleans-metropole.fr

on sort ! le supplément
culturel du mensuel
d'information municipale
Orléans.mag

Textes : Marylin Prévost,
Michaël Simon et A. R.



p. 2

Coupe du monde de sabre dames

4

SPORTS

4

BALADES-
DÉCOUVERTES

6

THÉÂTRE-DANSE-
CONCERTS

10

EXPOS

12

CONFÉRENCES-
DÉBATS

14

BALADES-
DÉCOUVERTES

16

ENFANTS

THÉÂTRE / DANSE / CONCERTS / EXPOS / CONFÉRENCES / DÉBATS

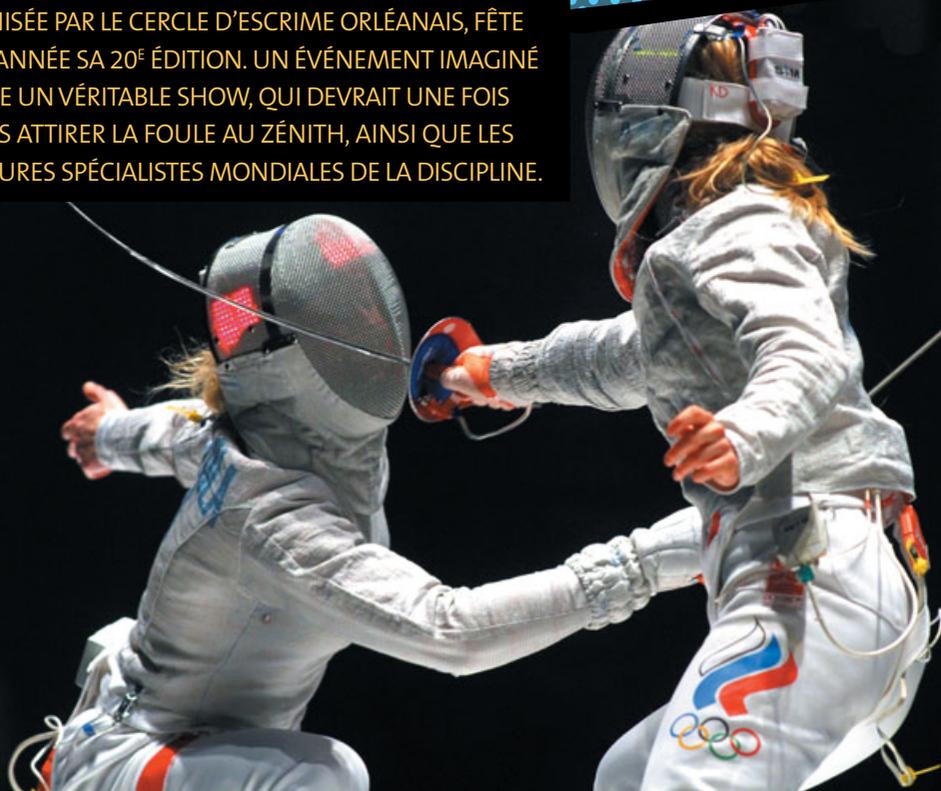
AGENDA SORTIR D'ORLÉANS MÉTROPOLE

SPORTS / BALADES / DÉCOUVERTES / FÊTES / FOIRES / SALONS



Orléans
Mairie

L'ÉPREUVE DE COUPE DU MONDE DE SABRE DAMES, ORGANISÉE PAR LE CERCLE D'ESCRIME ORLÉANAIS, FÊTE CETTE ANNÉE SA 20^e ÉDITION. UN ÉVÉNEMENT IMAGINÉ COMME UN VÉRITABLE SHOW, QUI DEVRAIT UNE FOIS DE PLUS ATTIRER LA FOULE AU ZÉNITH, AINSI QUE LES MEILLEURES SPÉCIALISTES MONDIALES DE LA DISCIPLINE.



COUPE DU MONDE DE SABRE DAMES

Des dames de pique pleines d'atouts

Je me souviens de cette année, où toutes les épreuves se déroulaient au palais des sports, ou plutôt dans une moitié de la salle, fermée par un grand rideau pour masquer les sièges vides. Il y avait énormément de spectateurs dehors, qui voulaient entrer, c'était le pugilat ! On a dû faire appel à la police pour réguler tout ça et on a carrément fait tomber le rideau, au sens propre. Du coup, la compétition a commencé en retard mais on a fait le plein de la salle, et encore, des gens sont restés dehors ! Là, on a vraiment senti qu'on passait dans une nouvelle dimension », se souviennent de concert Catherine Réa et Jean-Louis Desnoues, aujourd'hui co-présidents du Cercle d'escrime orléanais (CEO) et à l'époque bras droit et bras gauche du président historique, Bruno Rouillé. Il en a fait du chemin le « Challenge BNP d'Orléans », tournoi international de sabre, avant de devenir une épreuve de Coupe du monde hommes, en remplaçant au pied levé l'étape nancéenne suite à un désistement de dernière minute, puis une épreuve mixte lors d'une édition, avant de faire la part belle aux dames pour permettre à la discipline de devenir olympique. Depuis, la Coupe du monde de sabre dames, Trophée BNP Paribas, n'en finit

plus d'impressionner championnes et spectateurs, qui devraient une fois de plus répondre en nombre à l'appel du CEO, aux manettes de l'épreuve considérée comme « la plus belle organisation mondiale d'escrime ».

Cent-cinquante sabreuses, dont le top 16 mondial, 25 nations et cinq continents représentées, quatre Orléanaises (Cécilia Berder, numéro 2 mondiale, Manon Brunet, numéro 4, Laura Reguigne et Margaux Gimalac)... Et 5 000 spectateurs au Zénith lors des finales le samedi soir, pour un tableau final pensé comme un véritable show, avec un écran géant de 72 m² pour que le public puisse suivre les touches au ralenti et profiter des explications des arbitres, le tout rythmé par des animations et des surprises, dont la très attendue arrivée des huit dernières tireuses !

Une année descendues du toit en rappel, une autre arrivées en Harley ou en limousines, une encore apparues dans des boîtes lors d'un show de magie... Qu'en sera-t-il de nos championnes, pour cette édition anniversaire ? Nul doute que le spectacle sera au rendez-vous, mais impossible pour l'instant d'en savoir plus... Alors place au show, aux surprises et au sport ! ■

MICHAËL SIMON



Manon Brunet



Cécilia Berder



LAURA REGUIGNE, 26 ANS

3 fois vainqueur
de la coupe d'Europe
des clubs

6 titres de championne
de France par équipes.

Vous avez l'habitude des compétitions à travers le monde, en quoi cette épreuve est-elle différente ?

C'est sans conteste mon épreuve préférée sur le circuit, et je ne dis pas ça parce qu'elle est organisée par mon club. Toutes les tireuses sont du même avis que moi ! Elle est différente car il y a une véritable organisation, un vrai spectacle autour de la compétition. Ça n'existe nulle part ailleurs. On fait partie du show, ça fait rêver ! Et puis il y a ce public, ce Zénith bondé... Tout ça nous donne à nous, les sabreuses, une vraie valeur, de la reconnaissance, et ça offre à notre discipline une belle notoriété.



C'EST PRATIQUE

→ Vendredi 27 octobre

COUPE DU MONDE INDIVIDUELLE
Palais des sports dès 10h, entrée libre

→ Samedi 28 octobre

COUPE DU MONDE INDIVIDUELLE
Palais des sports dès 9h, entrée libre
Au Zénith à 18h, ¼ de finale,
½ finales et finale, entrée payante

→ Dimanche 29 octobre

COUPE DU MONDE PAR ÉQUIPES
Palais des sports dès 9h, entrée libre

→ Lundi 30 octobre

COUPE D'EUROPE DES CLUBS
Salle d'armes d'Orliola, entrée libre.

**Infos au 02 38 88 13 66 et sur
www.escrime-orleans.org/coupedumonde**

Pédalons, marchons pour Alzheimer

L'association Orléans Cyclo Tourisme organise, en partenariat avec France Alzheimer Loiret, une action de solidarité vis-à-vis des personnes malades et de leurs familles. Le samedi 7 octobre sont prévus sur l'île Charlemagne une animation musicale, un stand d'information sur la maladie et les actions de l'association, une conférence sur les bienfaits de la pratique sportive... *Participation: 5€ (10km marche, 42/60km vélo route, 20km VTT/VTC). Infos sur www.orleans-cyclo-touriste.fr, www.francealzheimer-loiret.org ou au 06 38 95 76 47*

► DÉPART AU CLUB HOUSE DE L'ÎLE CHARLEMAGNE

→ Samedi 7 octobre à 13h



OCTOBRE

>>> 2 <<<

Basket

Pro B : OLB-Évreux

► PALAIS DES SPORTS - 20H

>>> 4 ou 5 <<<

Handball

Lidl Starligue : Saran-Aix

► HALLE DES SPORTS DU BOIS JOLY - 20H

>>> SAMEDI 7 <<<

Pétanque

Championnat national des clubs - Org. UPA

► BOULODROME DU BELNEUF - JOURNÉE

+ le 8 octobre

Cyclotourisme

Marchons pédalons contre Alzheimer

► ÎLE CHARLEMAGNE - À PARTIR DE 13H

Basket

Pro B : OLB-Caen

► PALAIS DES SPORTS - 20H

>>> DIMANCHE 8 <<<

Tir à l'arc Concours parcours nature

Org. Première Compagnie d'arc

► PARC DE LA CHARBONNIÈRE - JOURNÉE

>>> 12 <<<

Handball

Lidl Starligue : Saran-PSG

► PALAIS DES SPORTS - 20H

>>> 13 <<<

Basket

Pro B : OLB-Vichy Clermont

► PALAIS DES SPORTS - 20H

>>> SAMEDI 14 <<<

16^e challenge de tir de l'Orléanais

Org. USO tir

► PALAIS DES SPORTS - JOURNÉE

+ le 15 octobre

Handball

LFH : Fleury Loiret Handball-Bourg-de-Péage

► PALAIS DES SPORTS - 19H

>>> DIMANCHE 15 <<<

4^e réunion hippique

Org. Société des courses de l'Orléanais

► HIPPODROME DE L'ÎLE ARRAULT - 13H

43^e course de l'Indien

Org. ASPTT

► LA SOURCE - DÉPARTS À PARTIR DE 9H30

Cyclisme

Challenge VTT Ufolep - Org. USO VTT

► PARC DE LA CHARBONNIÈRE - JOURNÉE

Rugby

F2 : RCO-Beaune

► STADE DES MONTÉES MARCEL-GARCIN - 15H

>>> 20 <<<

Football

Domino's Ligue 2 : USO-Lorient

► STADE OMNISPORTS DE LA SOURCE - 20H

>>> SAMEDI 21 <<<

Golf

Animation en centre-ville

Org. Ligue du Centre de golf

► CAMPO SANTO - JOURNÉE

>>> 21 ou 22 ou 25 <<<

Handball

LFH : Fleury Loiret Handball-Cercle Dijon

Bourgogne

► PALAIS DES SPORTS - 19H

>>> 27 <<<

Escrime

Coupe du monde de sabre féminin

Org. Cercle d'escrime Orléans

► PALAIS DES SPORTS ET ZÉNITH - JOURNÉES

ET SOIRÉES

+ le 29 octobre

Basket

Pro B : OLB-Denain

► PALAIS DES SPORTS - 20H

>>> DIMANCHE 29 <<<

5^e réunion hippique

Org. Société des courses de l'Orléanais

► HIPPODROME DE L'ÎLE ARRAULT - 13H

Pétanque

Marathon féminin de pétanque - Org. UPA

► BOULODROME DU BELNEUF - JOURNÉE

>>> 30 <<<

Escrime

Coupe d'Europe des clubs

Org. Cercle d'escrime Orléans

► SALLE D'ARMES CHRISTIAN-D'ORIOLO

- JOURNÉE

OCTOBRE

Cratérium du dahlia

Aux premiers jours d'automne, le parc floral de La Source réserve encore de belles surprises... Dans le cadre du Cratérium du dahlia, le visiteur peut voter parmi une sélection de 28 variétés (dahlias nains et à grand développement) avec cinq prix à gagner (lots de dahlias, partie de mini-golf) pour les personnes ayant fourni le classement de tête. Ouverture de 10h à 18h (dernière entrée à 17h) - Tarifs: 6€ adulte, 4€ 6-16 ans, gratuit -6 ans.

► Tél. 02 38 49 30 00,

www.parcfloraldelasource.com et facebook.com/parcfloral.orleansloiret

>>> DIMANCHE 1^{er} <<<

Visite des îles de Mareau-aux-Prés

dans le cadre du programme BioMareau

Org. LNE en partenariat avec l'INRA

► ACCÈS EXCEPTIONNEL AUX ÎLES PAR UNE PASSERELLE - APRÈS-MIDI (gratuit, sur inscription au 02 38 56 69 84)

La migration des oiseaux vue du belvédère des Caillettes

Org. Loiret nature environnement

► RDV MAISON DE LA NATURE ET DE L'ENVIRONNEMENT OU ÉGLISE DE SEICHEBRIÈRES - 8H30 OU 9H15 (gratuit, infos au 02 38 56 69 84)

>>> 2 <<<

Chantier « coup de main »

Org. Loiret nature environnement

► RDV MAISON DE LA NATURE ET DE L'ENVIRONNEMENT - DE 9H30 À 12H30 (action bénévole, sur inscription au 02 38 56 69 84 ou asso@lne45.org)

>>> 4 <<<

La mystère de la crypte St-Aignan

Org. Orléans Val de Loire Tourisme

► RDV RUE NEUVE-SAINT-AIGNAN - 15H (7,50€, sur inscription au 02 38 24 05 05) + les 7, 14, 21, 28 à 21h, 11 et 18 à 15h

>>> 5 <<<

Le quartier des Champs-Élysées

Org. service Ville d'art et d'histoire d'Orléans

► RDV PLACE DE L'ÉTAPE - DE 12H30 À 13H15 (gratuit, sans inscription)

Cours d'horticulture

► RDV MUSÉE DE BEAUX-ARTS - DE 10H À 12H (adhésion obligatoire à la SHOL, infos au 02 38 62 37 40 et sur www.shol.org)

>>> 6 <<<

Des rues à point nommé

Org. Orléans Val de Loire Tourisme

► RDV DEVANT L'OFFICE DE TOURISME - 15H (6,50€ inscription au 02 38 24 05 05)

>>> **SAMEDI 7** <<<

Fête de la science : les abeilles

Expo « Les Abeilles et le bon miel », projection du film « Des ruches à Ormes » (14h) ... et nombreuses animations jusqu'au dimanche 5 novembre
Org. ville d'Ormes, maison de la polyculture et bibliothèque Arthur-Rimbaud
▶ RDV MAISON DE LA POLYCLTURE (ORMES)
Infos au 06 30 59 52 28



>>> **DIMANCHE 8** <<<

Graines, baies et fruits d'automne

Org. Loiret nature environnement
▶ RDV SUR LE PARKING DU CIRCUIT DE BMX, À LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN - 14H30 (gratuit, infos au 02 38 56 69 84)

Balade contée « Les femmes et la forêt »

Org. Les amis de la bibliothèque, avec Edmond Bolo, conteur
▶ DÉPART DU KIOSQUE DE LA PLACE FRANÇOIS-MITERRAND (SEMOY) - 9H45

Randonnée solidaire

Org. Adapei45/l'Étudiant club d'Ingré athlétisme
▶ DÉPART LAC D'INGRÉ, RUE DU VAL D'ORLÉANS DE 8H30 À 11H (4,7 et 15 km, 6€ sur place, 4€ sur www.adapei45.asso.fr, 2€ pour les PMR, infos au 06 27 20 06 28)

>>> **10** <<<

10^e Rando « La Loire et les Mauves »

Org. Club des Organismes sociaux d'Orléans
15km et 10km, parcours avec joëlettes et fauteuils pour les personnes à mobilité réduite, 3,50€, gratuit -12 ans et PMR
▶ DÉPART SALLE DES FÊTES ALAIN-CORNEAU, À MEUNG-SUR-LOIRE - DE 7H45 À 9H30 (inscriptions au 02 38 44 79 63 ou sur russel.michel45@wanadoo.fr)

>>> **SAMEDI 14** <<<

« Le jour de la nuit »

L'association Loiret nature environnement, la mairie d'Orléans et Orléans métropole organisent une balade en bord de Loire. Cette découverte des oiseaux et des mammifères actifs au crépuscule se déroulera du duit Saint-Charles à l'île Charlemagne. Elle est programmée dans le cadre de l'opération de sensibilisation à la pollution lumineuse et la biodiversité nocturne « Le jour de la nuit ». Accès gratuit.
▶ RENDEZ-VOUS 17H45, PLACE ST-CHARLES (chaussures adaptées au terrain plat et facile, vêtements de couleurs discrètes)

Atelier grainothèque « Produire et reproduire ses graines »

Org. association Graine de troc
▶ BIBLIOTHÈQUE OLIVET - DE 14H À 16H

Visite commentée « Patrimoine industriel et reconversions »

Org. service Ville d'art et d'histoire d'Orléans
▶ RDV PLACE DU GUICHET-DE-MOI (QUAI DU CHÂTELET) - 15H (inscription 02 38 24 05 05)
+ le dimanche 15 octobre à 15h

>>> **17** <<<

Chantier d'entretien

Org. Loiret nature environnement avec la réserve naturelle de Saint-Mesmin
▶ RDV : RÉSERVE NATURELLE DE ST-MESMIN - 9H (sur inscription au 02 38 56 90 63 ou damien.hemeray@espaces-naturel.fr)

>>> **19** <<<

La réserve naturelle à l'automne

Org. Loiret nature environnement
▶ RDV SUR LE PARKING DU SENTIER DE DÉCOUVERTE DES ISLES (MAREAU-AUX-PRÉS) - 14H30 (gratuit, infos au 02 38 56 69 84)
+ le mercredi 25

La ville du dessous

Org. Orléans Val de Loire Tourisme
▶ RDV OVLV - 15H30 (6,50€, inscription obligatoire à OVLV au 02 38 24 05 05)
+ le jeudi 26

>>> **20** <<<

Les balades magiques

Org. Orléans Val de Loire Tourisme
▶ RDV OVLV - 19H (7,50€, inscription obligatoire à OVLV au 02 38 24 05 05)

>>> **SAMEDI 21** <<<

Atelier au jardin « Produire et reproduire ses graines »

Org. Loiret nature environnement
▶ RDV À LA SALLE ROGER-TOULOUSE (SAINT-PRVÉ-SAINT-MESMIN) - DE 9H30 À 12H (sur inscription au 02 38 56 69 84 ou asso@lne45.org)

Journée environnement

Org. Association boignacienne d'initiatives environnementales et solidaires
Samu social (collecte de vêtements...), de sensibilisation au tri, de produits bio, échange de livres, friperie, disco-soupe...
▶ RDV FOYER PIERRE-BRÛLÉ, RUE DE PONCHAP (BOIGNY-SUR-BIONNE) - 10H À 19H (accès libre et gratuit)

Sur les chemins de Compostelle

Org. Association Compostelle 45
▶ DÉPART DE LA HALTE JACQUAIRE, 24 RUE SAINT-ÉTIENNE-D'ORLÉANS - 9H (infos sur www.compostelle45.fr)

>>> **25** <<<

Halloween à la crypte Saint-Aignan

Org. Orléans Val de Loire Tourisme
▶ RDV RUE NEUVE-SAINT-AIGNAN - 15H (7,50€, inscription obligatoire au 02 38 24 05 05)



>>> **SAMEDI 28** <<<

Orléans de haut en bas

Org. Orléans Val de Loire Tourisme
▶ RDV OVLV - 10H30 (6,50€, rens. et inscription obligatoire au 02 38 24 05 05)

>>> **DIMANCHE 29** <<<

« Patrimoine et mutations »

Org. service Ville d'art et d'histoire d'Orléans
▶ RDV CLOÏTRE SAINT-PIERRE-LE-PUELLIER 15H (6,50€+4,50€, gratuit -18 ans et étudiants, inscription au 02 38 24 05 05)
+ le samedi 4 novembre, 15h

Journées nationales de la spéléologie

À l'occasion des 16^{es} Journées nationales de la spéléologie et du canyoning, le Comité départemental de spéléologie et les clubs affiliés (Sorry no Telephone, Groupe d'amis spéléologues, Spéléologie subaquatique Loiret) proposent, dimanche 8 octobre, une journée pour découvrir la pratique : de 9h à 17h au gymnase Jeanne-d'Arc (10, rue Jeanne-d'Arc), expo sur les activités, échange avec des pratiquants, information sur les gouffres de la forêt d'Orléans et les actions conduites en collaboration avec Orléans Métropole. À 14h, présentation archéologique et historique des caves et carrières par le pôle d'archéologie d'Orléans et, à 15h, projection sur les plongées dans le réseau de la résurgence du Loiret à La Source,

avant un échange avec les plongeurs. Deux visites guidées gratuites sont prévues, encadrées par des spéléologues (inscription obligatoire au gymnase, à partir de 6 ans, mineurs accompagnés d'un adulte, pas d'accès pour les personnes à mobilité réduite). Casques et éclairages fournis.

INFO SUR JNSC.FFSPELEO.FR



30 ans des Burning

Il y a trente ans, les Burning Heads écumaient les salles et les bars orléanais à la conquête de leur public naissant. C'était en 1987, quand les rockeurs à crêtes étaient nombreux à arpenter la rue de Bourgogne et la place du Martroi. Le mythique quatuor de punk rock revient se produire à l'Astrolabe, le 20 octobre, à l'occasion d'une tournée pour célébrer la trentaine au sens large : 30 ans, 30 salles, 30 villes. Entre Dijon, Paris, Bordeaux ou encore Nancy, la cité ligérienne sera une date clé puisque les musiciens retrouveront cette énergie orléanaise qui n'a jamais quitté leurs cœurs. À chaque étape de la tournée, des invités. Pour cette soirée à l'Astrolabe, des collègues orléanais des Burning, à savoir Buried Option ou encore Polair, signé chez Opposite Prod, le label des Burning Heads. Le trio américain d'Unsane sera aussi de la partie, avec son métal bruyant et inspirant pour de nombreux groupes du genre.

► **L'ASTROLABE** → le 20 octobre à 20h30



L'être ou pas

«Vous êtes juif?» Une question qui fâche ou non, et qui se délie au fil d'un humour pinçant. Racisme et préjugés se côtoient sans jamais trouver de réponses à cette question. Pierre Ardit et Daniel Russo se confrontent sur la scène du Cado, d'après une dramaturgie signée Jean-Claude Grumberg. Ce dernier, en expert de la thématique juive, a fait paraître chez Actes Sud le livre *Pour en finir avec la question juive. L'être ou pas* en est l'adaptation théâtrale. Jean-Claude Grumberg viendra présenter l'œuvre au Cercil, le 3 octobre, entre deux représentations au théâtre d'Orléans (programmation du Cado). Expliquer le racisme anti-juif en tentant de répondre le plus librement aux interrogations... et en saupoudrant le tout d'humour. Une recette qui risque de plaire.

► **THÉÂTRE D'ORLÉANS**

→ les 4, 5 et 11 octobre à 19h, les 6, 7, 10, 12 et 13 à 20h30 et le 8 à 15h

Daniel Russo et Pierre Ardit



Festival de Travers

Le festival automnal de la place Saint-Aignan est de retour avec une édition pleines de révélations et de surprises, jusqu'au 8 octobre. L'association ABCD a, une fois de plus, mis les petits plats dans les grands et s'est associée avec la dernière arrivée dans le quartier Bourgogne, la Ruche en scène, pour accueillir les concerts en salle. À l'affiche de cette programmation, l'auteur interprète olivétain **Rémi Alcaraz** et l'exotique chanteuse **Eskelina** se produiront vendredi 6 octobre, à 19h dans cette nouvelle salle rue de la Tour-neuve (concert payant). Samedi 7 et dimanche 8, c'est la place Saint-Aignan qui s'animera avec les spectacles de théâtre de rue (**Les Frères Scopitones**, de la Barda C^{ie}, ou encore le **Duo de corde à sauter** de la C^{ie} Facile d'Excès), les concerts gratuits (**Sans rien dire**, **Fridakalo**, **Batlik** et bien d'autres) et les propositions jeune public (avec les compagnies **Bobine**, etc. et **Amédée Bricolo**). Petite nouveauté cette année : un concert gratuit dans l'église Saint-Aignan, le dimanche à 14h30, avec le groupe folk **Facteurs Chevaux**. Sans oublier le bar à huîtres, les manèges et les jeux en bois !

► **PLACE SAINT-AIGNAN, LA RUCHE EN SCÈNE ET ÉGLISE SAINT-AIGNAN** → les 6, 7 et 8 octobre

FESTIVAL
TR AVERS
PLACE SAINT-AIGNAN / ORLÉANS
6 / 7 / 8 OCTOBRE 2017
GRATUIT

THÉÂTRE DE RUE / SPECTACLES / CONCERTS / ANIMATION

OCTOBRE

>>> 2 <<<

Florent Pagny, concert

Org. Premier Rang

► ZÉNITH D'ORLÉANS - 20H



Lundi after work

avec Corinne Garcia, assistante à la chorégraphie, autour de la pièce *Borderline*, de Guy Cassiers et Maud Le Pladec - Org. centre chorégraphique national d'Orléans

► CCNO - DE 19H À 21H

>>> 4 <<<

L'être ou pas

pièce de Jean-Claude Grumberg, mise en scène Charles Tordjman, avec Pierre Arditi et Daniel Russo (*lire ci-contre*) - Org. Cado THÉÂTRE D'ORLÉANS - 19H

+ les 5 et 11 octobre, à 19h, les 6, 7, 10, 12, 13 à 20h30 et le 8 à 15h

Qu'est ce qu'on attend pour être vieux !

spectacle dans le cadre de la semaine nationale des seniors

Org. Caisses retraites et la Cie Vol de nuit

► ESPACE GEORGE-SAND, À CHÉCY - 14H30

>>> 5 <<<

Borderline

spectacle de Guy Cassiers et Maud Le Pladec - Org. CCNO

► THÉÂTRE D'ORLÉANS - 20H30

+ les 6 et 7 octobre



Pang, concert (rap)

dans le cadre de la semaine de la Transition 2017 - Org. Collectif Campus source de transition et Campus écolo

► BOUILLON - 20H30

Soirée Apérilibre

lectures publiques, textes mis en voix par Céline Surateau - Org. MJC d'Olivet

► MJC D'OLIVET - 18H30

>>> 6 <<<

Le Manager, les deux crapauds et l'air du temps

spectacle théâtral de la Compagnie Acta Fabula

► LA PASSERELLE, SALLE JEAN-COCTEAU (FLEURY-LES-AUBRAIS) - 20H30

Spicy Frog



Spicy Frog

création musicale franco-indienne, avec en première partie Fuzzy Logic, DJ indien
Org. L'Astrolabe

► ASTROLABE - 20H30

Soirée poésie

Org. comité de quartier Saint-Marceau

► SALLE DE LA CIGOGNE - 20H

Rémi Alcaraz, suivi d'Eskelina (chanson française)

en concert, dans le cadre du Festival de Travers - Org. ABCD et La Ruche en scène

► LA RUCHE EN SCÈNE - 19H



Rémi Alcaraz

>>> SAMEDI 7 <<<

Concert de l'orchestre de la Garde républicaine

dans le cadre du centenaire de l'Union nationale des Combattants (*lire p. 8*)

► ZÉNITH D'ORLÉANS - 20H

Hors les murs, annonce de la saison 2017-18 du théâtre Gérard-Philipe

Org. Mairie d'Orléans

► PLACE DU MARTROI - 16H

Batucada

par l'association Convalence

Org. mairie d'Orléans

► KIOSQUE DU BELNEUF - DE 14H À 17H

Théâtre d'improvisation

par la compagnie Grossomodo

► THÉÂTRE GÉRARD-PHILIPPE - 20H

Duo Antoine Boyer - Samuelito

guitaristes, dans le cadre des samedis du jazz - Org. Ô Jazz! et la Scène nationale d'Orléans

► THÉÂTRE D'ORLÉANS - 15H

Festival de Travers

avec des concerts, théâtre de rue et programmation jeune public (*lire ci-contre*)
Org. ABCD

► PLACE DU CLOÎTRE SAINT-AIGNAN - TOUTE LA JOURNÉE

>>> DIMANCHE 8 <<<

Festival de Travers

concert de Facteurs Chevaux - Org. ABCD

► ÉGLISE SAINT-AIGNAN - 14H30

Les matinées du piano

par Philippe Hattat

Org. Orléans concours international et le Conservatoire

► SALLE DE L'INSTITUT - 10H45

>>> 10 <<<

Atelier d'écriture et de mise en voix

avec Sophie Gonzalbes et Céline Surateau
Org. MJC d'Olivet

► CAFÉ MARTROI, PLACE DU MARTROI - DE 18H À 20H

>>> 11 <<<

Christophe Mae

concert - Org. Premier Rang

► ZÉNITH D'ORLÉANS - 20H

Position parallèle ô plafond

par la Compagnie Bobine etc. (festival Échap' & Vous!) (*lire p. 9*)

Org. Ville de La Chapelle-Saint-Mesmin

► ESPACE BÉRAIRE - 16H30



Position parallèle ô plafond

Kamato

grand orchestre du Tricot «Tribute to Lucienne Boyer», avec les musiciens du Tricollectif - Org. Scène nationale d'Orléans

► THÉÂTRE D'ORLÉANS - 20H30

Splice

projection du film de Vincenzo Natali suivie d'une présentation par Alice Ray, docteur en traduction au sein du laboratoire Rémélise à l'université d'Orléans - Org. Le Bouillon

► LE BOUILLON - 20H

>>> 12 <<<

Nicky Elfrick

Concert (festival Échap' & Vous!)

Org. ville de La Chapelle-St-Mesmin

► ESPACE BÉRAIRE (LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN) - 20H30

Radio Campus show

Org. Radio Campus Orléans

► L'ASTROLABE (PETITE SALLE) - 19H

Diva Faune + Temple

concerts pop électro - Org. Le Bouillon

► LE BOUILLON - 20H30

Diva Faune



On n'est pas là pour marcher tout seul

d'Édouard Carrion, avec l'association Eclipsa - Org. ville de Chécy

► ESPACE GEORGE-SAND (CHÉCY) - 20H30

>>> 13 <<<

La jeune fille au carton à chapeau

de Boris Barnet. Projection dans le cadre du festival Échap' & Vous!, en partenariat avec l'APREI

Org. ville de La Chapelle-Saint-Mesmin

► ESPACE BÉRAIRE (LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN) - 20H30

Seu Luiz Paixao et Guajiro

musiques du monde
Org. association *Batukando*

▶ ASTROLABE (PETITE SALLE) - 20H30

A Tribute to Peter Herbolzheimer

par Trissonnance Productions
Org. théâtre Gérard-Philippe

▶ THÉÂTRE GÉRARD-PHILIPPE - 20H

+ le samedi 14 octobre



Les Diablogues

pièce de Roland Dubillard, mise en scène et interprétée par Hugo Zermati et Mathieu Jouanneau, pour le lancement de saison du théâtre Clin-d'Œil

▶ THÉÂTRE CLIN-D'ŒIL (SAINT-JEAN-DE-BRAYE) - 20H30

Quintette Princesse de Lamballe

concert par Bagatelles

▶ LA PASSERELLE, AUDITORIUM BORIS-VIAN (FLEURY-LES-AUBRAIS) - 20H30

»» **SAMEDI 14** ««

Spectacle d'hypnose

par le Club d'hypnose d'Orléans

▶ MAISON DES ARTS ET DE LA MUSIQUE - 20H

Initiation au stop motion

avec Loïc Leroy, de l'association Tim-Burton. Découverte de cette technique adaptée aux films d'animation

▶ MÉDIATHÈQUE DE ST-JEAN-DE-BRAYE - 14H

Anita Farmine



Hors les murs : Anita Farmine

concert - Org. *mairie d'Orléans*

▶ PLACE DU MARTROI - 16H

Hommage à Toni Ramon

Musique classique, direction : Marie-Noëlle Maerten - Org. *Conservatoire d'Orléans*

▶ SALLE DE L'INSTITUT - 20H30

Michel Morisset et Marie-Andrée Morisset-Balier

duo musique et peinture, dans le cadre des 8^e Musicales d'automne

Org. *Les Amis des orgues de Saint-Jean-de-Braye*

▶ ÉGLISE SAINT-JEAN-BAPTISTE (SAINT-JEAN-DE-BRAYE) - 15H30

»» **DIMANCHE 15** ««

Barocco, orgue et chœur

musique classique

Org. *association des Amis des orgues*

▶ ÉGLISE SAINT-MARCEAU - 15H30

Les trois mousquetaires

comédie musicale interprétée par la Musique de Léonie (festival Échapp' & Vous!)

Org. *Ville de La Chapelle-Saint-Mesmin*

▶ ESPACE BÉRAIRE - 16H30

»» **16** ««

Lundi after work

avec Ondine Cloez, autour de la pièce *Vacances, vacances*

Org. *CCNO*

▶ CCNO - DE 19H À 21H

»» **17** ««

Atelier d'écriture et de mise en voix

avec Sophie Gonzalbes et Céline Surateau
Org. *MJC d'Olivet*

▶ CAFÉ MARTROI, PLACE DU MARTROI - DE 18H À 20H

Spectacle SAS

par Julie Coutant, suivi de *Suite*, par la compagnie La Cavale (danse contemporaine)

▶ LE BOUILLON - 20H30

»» **18** ««

Revolutionary Birds

composé de Mounir Troudi (chant, Tunisie) et Wassim halal (Liban/France, percussions) - Org. *Scène nationale*

▶ THÉÂTRE D'ORLÉANS - 20H30



Plats d'histoire, atelier de cuisine

Org. *MJC d'Olivet*

▶ MJC D'OLIVET - DE 9H30 À 13H

»» **19** ««

Les Quatre Saisons

par les Folies Françaises (musique baroque), sous la direction de Patrick Cohën-Akenine

Org. *Scène nationale d'Orléans*

▶ THÉÂTRE D'ORLÉANS - 20H30

Elise Dabrowski

+ Manuel Herma Trio

concert de jazz, musiques improvisées, dans le cadre de Jazz au moulin

Org. *ville d'Olivet*

▶ MOULIN DE LA VAPEUR (OLIVET) - 20H30



Oiseaux-tempête + Jerusalem in my heart (1^{re} partie)

Post-rock

▶ ASTROLABE - 20H30

Projection de Kepler

opéra en deux actes, dans le cadre du 80^e anniversaire de Philip Glass

Org. *Le Bouillon*

▶ LE BOUILLON - 20H

»» **20** ««

Gloria et Magnificat de Vivaldi

par l'ensemble vocal Cantamici et l'Orchestre symphonique du Loiret

Org. *Cantamici et Orchestre symphonique du Loiret*

▶ ÉGLISE SAINT-PIERRE DU MARTROI - 20H

L'orchestre de la Garde républicaine

Une proposition musicale étonnante mais qui a su séduire en cette année 2017. Que ce soit pour ses talents ou son histoire, la Garde républicaine n'en finit plus de surprendre et de se muer au fil des époques : en juin dernier, le chœur de la Garde républicaine a ému le Stade de France en reprenant *Don't Look Back in Anger* d'Oasis en ouverture du match France-Angleterre, afin de rendre hommage aux victimes des récents attentats survenus à Londres et Manchester. Né en 1848, l'orchestre de la Garde républicaine est d'abord « Musique de la Garde de Paris » et débute rapidement ses voyages à l'étranger. Le succès est immédiat, surtout aux États-Unis. De nombreuses tournées ont eu lieu depuis, confirmant le prestige musical français incarné par la formation. Pour l'heure, les prestations se font rares dans l'Hexagone. Orléans aura la chance d'accueillir l'orchestre

symphonique de la Garde républicaine, bouclant en musique une série d'hommages au centenaire de l'Union nationale des Combattants du Loiret. Composé de l'Orchestre d'harmonie et de l'Orchestre à cordes, il interprétera un répertoire allant du classique aux titres les plus actuels. Quoi de plus moderne que de passer du *Boléro* de Ravel à *Get Lucky* des Daft Punk ?

▶ ZÉNITH D'ORLÉANS

→ le 7 octobre, à 20h



Chostakovitch

du compositeur officiel au musicien censuré, par Yska Bloch (violoncelle), Catherine Luthier (violin), Ana Ben Zakoun (piano) et Adelaïde Rouyer (soprano)

Org. Conservatoire d'Orléans

► SALLE DE L'INSTITUT - 20H30

Les MiZérables

pièce du Krizo théâtre, présentée dans le cadre du festival Échap' & Vous!

Org. ville de La Chapelle-Saint-Mesmin

► ESPACE BÉRAIRE - 20H30



Les MiZérables

Michel Lenoir et Bruno Lesimple + King Biscuit (blues),

(Jazz au Moulin) - Org. ville d'Olivet

► MOULIN DE LA VAPEUR (OLIVET) - 20H30

Les trente ans des Burning

avec Unsane, Buried option, Polair (*lire p. 6*)

► ASTROLABE - 20H30

La Vie d'artiste

concert, avec son spectacle *Utopies en ruines* - Org. ville de Chécy

► ESPACE GEORGE-SAND - 20H30



La Vie d'artiste

Roraïma

duo orléanais de trip-hop instrumental, en concert

► THÉÂTRE DES LONGUES-ALLÉES (SAINT-JEAN-DE-BRAYE) - 20H30

>>> **SAMEDI 21** <<<

Hors les murs : Le Minotaure

pièce du Krizo théâtre

Org. mairie d'Orléans

► PLACE DE LA RÉPUBLIQUE - APRÈS-MIDI

Les Pavillon'Air

Concert déambulatoire sous la direction d'Antoine Juranville

► PARVIS DE LA MÉDIATHÈQUE - 17H

Batucada

par l'association Convalence

► KIOSQUE DU BELNEUF - DE 14H À 17H

Sophia Aram

l'humoriste, avec son spectacle *One woman show* (festival Échap'&Vous!) - Org. ville de La Chapelle-Saint-Mesmin

► ESPACE BÉRAIRE (LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN) - 20H30

Itiner'Art

projet artistique itinérant

Org. la MJC d'Olivet

► RDV STATION VICTOR-HUGO - DE 14H À 16H

Échap' & Vous !

Une fraîche respiration culturelle, à l'automne, ça ne fait de mal à personne ! C'est ce que s'est dit la ville de La Chapelle-Saint-Mesmin, qui concocte, chaque année en octobre, le festival pluridisciplinaire Échap' & Vous ! Au programme de cette neuvième édition, qui se déroulera du 11 au 21 octobre, un melting pot d'humour, de théâtre ou encore d'expositions. Les festivités débiteront en famille avec la création *Position parallèle Ô plafond* de la compagnie orléanaise **Bobine, etc.** L'orchestre **La Musique de Léonie** sera aussi de la partie puisqu'il interprétera le roman de Dumas *Les Trois Mousquetaires* sous forme de comédie musicale. Côté théâtre, deux pièces du cru ponctueront le festival : *Dire dire souvenir* (jeune public), par le **Théâtre de l'imprévu**, et *Les MiZérables*, du **Krizo théâtre**. Échap' & Vous clôturera son édition avec le dernier spectacle de l'humoriste **Sophia Aram**, samedi 21 octobre. Une exposition photo, « Fara Ketene, voyageurs ensemble », sera visible pendant toute la durée du festival à l'espace Béraire et à la bibliothèque municipale Louis-Rouilly.

► LA CHAPELLE-SAINT-MESMIN

→ du 11 au 21 octobre



500^e anniversaire de la Réforme protestante

Célébration œcuménique avec M^{re} Jacques Blaquart, évêque d'Orléans, et la pasteur Agnès Lefranc, de l'Église protestante unie de France - Org. Diocèse d'Orléans

► CATHÉDRALE STE-CROIX D'ORLÉANS - 17H

Jardin secret

Théâtre par la compagnie La Lune blanche - Org. théâtre de la Tête-Noire

► THÉÂTRE DE LA TÊTE-NOIRE (SARAN) - 17H

Rachelle Plas (blues)

+ Quartet

Charcellay/

Masson/

Larmignat/

Decolly (jazz)

dans le cadre de

Jazz au moulin

Org. ville d'Olivet

► MOULIN À

VAPEUR - 20H30



Rachelle Plas

>>> **DIMANCHE 22** <<<

Smile city

spectacle musical familial, par les Soul Béton - Org. mairie de Chécy

► ESPACE GEORGE-SAND (CHÉCY) - 15H



Smile city

Mime Perrin en spectacle

► KIOSQUE DU PARC DU MOINS-ROUX

- DE 14H À 16H30

+ le dimanche 29 octobre

>>> **24** <<<

Les RAMI

les rencontres de Gérard Bedu

Org. La Scène nationale

► THÉÂTRE D'ORLÉANS

+ jusqu'au 29 octobre

>>> **27** <<<

Festival de salsa

bachata, kizomba, afro... - Org. Dilequeno

► ESPACE GEORGE-SAND (CHÉCY)

+ jusqu'au 29 octobre

>>> **SAMEDI 28** <<<

Hors les murs : teaser du Festival Rami

par l'association Le Nuage en pantalon

► PLACE DU MARTROI - APRÈS-MIDI

Jartel

en concert avec son spectacle *Rue de la chanson*

► MAM - 21H

>>> **DIMANCHE 29** <<<

Super swing project

concert avec Daniel Barda (trombone), Jérôme Etcheberry (trompette), Louis Mazetier (piano) et Charles Prévot (washboard)

Org. ville de Saint-Jean-de-Braye

► SALLE DES FÊTES DE SAINT-JEAN-DE-BRAYE - 17H

La révolution russe vue par des cinéastes soviétiques

de Sergueï Mikhaïlovitch Eisenstein (projection), en partenariat avec l'APREI et l'ADRC

► CINÉMA DES CARMES - 18H

Première Biennale d'architecture d'Orléans !

Marcher dans le rêve d'un autre. S'y promener et y voir la ville de demain.

À l'heure de la métropole orléanaise,

cette première Biennale d'architecture d'Orléans permettra de faire des intrusions dans le passé, dans le futur, et d'observer des regards croisés sur les façons de bâtir du présent. Du 13 octobre au 1^{er} avril 2018, les portes de l'imaginaire seront grand ouvertes. La Biennale n'est autre que l'héritière d'Archilab, qui réunissait jadis de façon plus intime les architectes de renom. Après trois éditions (1999, 2008, 2013), le temps fort céda la place à sa nouvelle version, plus ouverte, plus investie. Le directeur du Fonds régional d'art contemporain (Frac) Centre-Val de Loire, Abdelkader Damani, souhaite faire de la Biennale un moment de rencontres et de visibilité pour cette science, parfois mystérieuse et mal considérée. C'est aussi l'occasion de mettre en avant la richesse des ressources du Frac, réunissant 60 ans d'innovation, perçu par les connaisseurs comme le troisième fonds le plus dense au monde, après le MoMA à New York et Pompidou à Paris.

Si plus d'une quarantaine d'architectes, venus du monde

entier, feront le déplacement pour présenter leurs projets ou se réunir en colloques, trois grands noms de l'architecture et de l'urbanisme seront mis à l'honneur. En tête de file, suite à une donation de l'ensemble de son archive au Frac Centre-Val de Loire, **Patrick Bouchain**, scénographe et maître d'œuvre, se verra offrir la première rétrospective de ses travaux, où les visiteurs pourront découvrir « un haut lieu de l'hospitalité », mais aussi des concepts qui l'animent, comme une université populaire, une île aux enfants et un questionnement sur l'espace public. À ses côtés, **Demas Nwoko** aura, lui aussi, droit à la présentation de son œuvre, illustrée par l'évolution de l'architecture africaine depuis les années 1950. **Guy Rottier**, enfin, exposera sa première monographie.

Durant les six mois de la Biennale, Orléans s'animera. Plusieurs lieux du centre-ville seront mis à contribution. Les Vinaigreries Dessaux ouvriront leurs portes pour la première fois depuis les années 80 et feront l'objet d'un projet mené par des étudiants. Les visiteurs auront rendez-vous à la Collégiale Saint-Pierre-le-Puellier, place De Gaulle, rue Jeanne-d'Arc...

Programme complet sur www.frac-centre.fr

► **LES TURBULENCES FRAC CENTRE** → Du 13 octobre au 1^{er} avril 2018



José Mari Yturralde

Guy Rottier



Patrick Bouchain, FRAC

► Jean-Baptiste Perronneau (1715-1783), portraitiste de génie dans l'Europe des Lumières

Première rétrospective du peintre

► MUSÉE DES BEAUX-ARTS

→ prolongation jusqu'au 22 octobre

► Rire à l'Empreinte hôtel

Une vingtaine d'œuvres de l'artiste de street art Rire sont exposées dans la galerie de l'hôtel

► EMPREINTE HÔTEL (2 RUE D'ALIBERT)

→ jusqu'au 5 octobre

► Éditions limitées

Estampes, datant de 1969 à 2017,

de l'artiste Ivan Messac

► GALERIE LE GARAGE

→ jusqu'au 15 octobre

► Bon baiser d'Orléans !

Orléans ville de villégiature et de tourisme, à travers des archives allant de la fin du 19^e siècle aux années 1950

► ARCHIVES MUNICIPALES D'ORLÉANS

→ jusqu'au 21 novembre



► La Borne

À l'occasion de la Biennale d'architecture d'Orléans, un hommage est rendu à Claude Parent (1923-2016) au sein de La Borne. Cet architecte essentiel de la collection du Frac Centre-Val de Loire a cherché à redéfinir nos espaces de vie en édifant des bâtiments perturbateurs aux sols et aux murs inclinés

► À L'ANGLE DE LA RUE DES HALLES ET DE LA RUE DE L'EMPEREUR

→ jusqu'au 29 octobre

► Souvenirs d'atelier

Retour sur les œuvres de Raymond Lejeune, peintre et poète insatiable de l'Orléanais et des paysages de Beauce et de Sologne. Entre gouache et dessins, l'artiste participa pendant plus de 45 ans au salon annuel des Artistes orléanais

► BOUTIQUE ENCADREMENTS, 3 RUE JEANNE-D'ARC

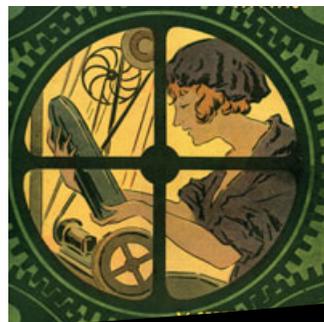
→ jusqu'au 19 novembre, du mardi au samedi de 14h à 19h

► Héroïnes de guerre

Nouvelle exposition, dans le cadre du centenaire de la Première Guerre, avec visites guidées en famille le 18 octobre à 15h (7-10 ans), et stages d'écriture pour adultes et adolescents du 24 au 27 octobre, de 14h à 16h

► CENTRE CHARLES-PÉGUY

→ jusqu'au 13 janvier 2018



EN OCTOBRE DANS LE HALL
46^{TER} RUE STE-CATHERINE,
DE 12H À 14H

- jusqu'au 7 : exposition de France Bénévolat
- du 9 au 14 : exposition de l'association Mosaïque family
- du 16 au 21 : exposition-vente d'artisanat malgache, par l'association Aina Avotra
- du 23 au 28 : exposition-vente de créations vestimentaires et d'accessoires de mode, par l'Atelier de Bérangère



» **Écrire pour survivre**

Exposition philatélique « Le Courrier dans les camps de Beaune-la-Rolande et de Pithiviers », avec visite commentée par Gérard Vergnolles, membre de l'Association philatélique du Loiret, le 1^{er} octobre, à 15h
► CERCIL

» **Du Nil à la Loire**

Une sélection exceptionnelle de 359 objets et documents répartis sur deux espaces, à la découverte de l'Égypte antique, avec visite guidée le 1^{er} octobre à 15h ; le 27 à 18h30, dans l'intimité d'une œuvre Le modèle d'embarcation funéraire, pièce maîtresse de la collection égyptienne par Catherine Letellier-Gorget
► MUSÉE D'HISTOIRE ET D'ARCHÉOLOGIE
→ jusqu'au 11 mars 2018

» **Guillaume Brabant et Philippe Berthommer**

peintures
► GALERIE DU THÉÂTRE
→ du 1^{er} au 22 octobre



G. Brabant



Ph. Berthommer

» **L'univers de Tim Burton**

Reproductions de dessins et affiches de films du grand réalisateur, mises à disposition par Loïc Leroy, membre de l'association Tim-Burton.net
► MÉDIATHÈQUE DE SAINT-JEAN-DE-BRAYE
→ du 3 au 28 octobre

La Moufle

expo sur les coulisses du court-métrage *La Moufle*, réalisé par Clémentine Robach (fête du cinéma d'animation)
► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS
→ du 3 octobre au 4 novembre

» **Enfantillages**

Parcours ludique des collections du musée des Beaux-Arts avec un médiateur du musée, à destination des familles avec enfants
► MUSÉES DES BEAUX-ARTS D'ORLÉANS
→ les 4 et 11 octobre à 15h

» **« Synapses »**

photographies par Bruno Verdon
► THÉÂTRE CLIN-D'ŒIL (ST-JEAN-DE-BRAYE)
→ du 6 octobre au 6 novembre

» **Fara Ketene, Voyageons ensemble**

Expo réalisée à l'occasion des 40 ans de l'association départementale Action pour les gens du voyage (ADAGV)
► ESPACE BÉRAIRE ET BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE LOUIS-ROULLY
→ du 11 au 28 octobre

» **Ettore Sottsass**

Exposition d'un pavillon monumental sur le parvis de la médiathèque, en hommage à l'un des designers italiens les plus célèbres du 20^e siècle (Biennale d'architecture).
► PARVIS DE LA MÉDIATHÈQUE
→ du 13 octobre au 30 décembre

» **Marché des Arts**

Depuis 13 ans, une quarantaine d'artistes exposent leur travaux, de tous styles, toutes techniques et toutes influences, au Marché des arts. Le peintre Bernard Méricault sera à l'honneur
► CAMPO SANTO
→ les 14 et 15 octobre



» **Les témoins**

Flânerie contemporaine au fil de 2000 ans d'histoire à la découverte de l'âme de la ville, imaginée par l'artiste-plasticien Yann Hervis et l'écrivain Anne-Marie Royer-Pantin
► CENTRE-ANCIEN D'ORLÉANS
→ expo permanente

Jean-Baptiste Perronneau

L'art du portrait, selon Jean-Baptiste Perronneau. C'est ce que propose de découvrir, ou redécouvrir, le musée des Beaux-Arts d'Orléans. La rétrospective, première du genre pour cet artiste, invite à admirer près de 70 œuvres du peintre, retraçant ainsi son parcours : de ses débuts parisiens à ses nombreux voyages, en France et en Europe, en passant par l'Académie royale en 1753. Peu connu, si ce n'est pour sa rivalité avec Maurice-Quentin de La Tour, Jean-Baptiste Perronneau fut l'ami d'Aignan-Thomas Desfriches, entrepreneur orléanais et fondateur du musée des Beaux-Arts. L'institution a, depuis 1860, enrichi ses collections et acquis des dizaines de toiles du peintre, constituant ainsi le fonds le plus riche d'œuvres de Jean-Baptiste Perronneau. Le récent achat d'un portrait – celui d'Aignan-Thomas Desfriches – a donné lieu à la mise en place de cette exposition inédite, dont l'intérêt et le succès méritaient bien une prolongation.

► **MUSÉE DES BEAUX-ARTS D'ORLÉANS** → Jusqu'au 22 octobre



Retour sur le passé industriel d'Orléans

La Biennale d'architecture (*lire p. 10*) apporte avec elle des questionnements : qu'en est-il du bâti du centre-ville ? Et quelle est son histoire ? À travers une conférence et une visite guidée, l'une proposée par la Direction régionale des affaires culturelles (Drac), l'autre par le Service d'art et histoire de la Ville d'Orléans et le Fonds régional d'art contemporain (Frac), il est question, en ce mois d'octobre, de se remémorer — ou de se laisser conter — le récit de l'industrie florissante orléanaise d'autrefois, portée par le textile et l'alimentaire. Dans le centre ancien, des bâtiments ont eu plusieurs vies. Des quais avec leurs entrepôts gallo-romains à la fabrique de chocolat Saintoin (actuel 108, rue de Bourgogne), la découverte de ces instants d'histoire sera l'occasion d'évoquer l'acheminement des marchandises vers la Loire ou la réglementation urbaine qui a poussé les cités à délaisser les cœurs de ville pour développer les zones industrielles...



- ▶ **DES USINES DANS LA VILLE D'ORLÉANS, IMPLANTATIONS ET USAGES** → le 19 octobre à 18h, à Canopé
- ▶ **PATRIMOINE INDUSTRIEL ET RECONVERSION** → les 14 et 15 octobre à 15h, place du Guichet-de-Moi

Rendez-vous de la santé

Rencontrer des professionnels autour de problèmes de santé, ou tout simplement en parler, s'informer ou questionner, tel est le concept des Rendez-vous de la santé, qui ont lieu plusieurs mercredis par mois à la médiathèque d'Orléans. Initiées en 2005 par la Mairie et le CHRO, en partenariat avec les associations et institutions issues du milieu de la santé, de la science ou du handicap, ces conférences sont devenues des moments attendus par les Orléanais. Elles permettent de démystifier certains sujets, faire le point avec des spécialistes sur l'avancement de la recherche médicale et donner des éléments de réponse autour de diverses pathologies. Plusieurs thématiques ont d'ores et déjà été abordées comme les maladies du système nerveux, la maladie d'Alzheimer, l'accès à la contraception d'urgence ou encore les rhumatismes. Pour le premier rendez-vous d'octobre, le public rencontrera la pédiatre Diana Naydenova (CHR d'Orléans), l'orthophoniste Sabine Petillon et la neuropsychologue Aline Arion pour aborder les troubles DYS (dyslexie, dysplasie, dyspraxie, etc.).

- ▶ **MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS** → mercredi 4 octobre, à 19h

OCTOBRE

>>> 2 <<<

Le pharmacien médiéval, complexité des corps et des remèdes

Comment soignait-il et quel regard portait-il sur l'humain et son équilibre physiologique et psychique ? Par Mehrmaz Katouzian-Safadi, chercheuse au CNRS - *Org. UTL*
▶ UNIVERSITÉ, BÂT. UTLO (LA SOURCE) - 14H30

Conférence « Les pieds sur terre, la tête dans les étoiles »

contée par Gigi Bigot, suivie de contes gourmands intitulés *Les mots à la bouche*
Org. ville de Chécy
▶ ESPACE GEORGE-SAND - DE 13H30 À 17H30

Soirée autour de la permaculture

dans le cadre de la semaine de la Transition, puis projection du film *L'éveil de la permaculture*, d'Adrien Bellay
▶ LE BOUILLON - À PARTIR DE 18H

>>> 3 <<<

Rencontre « L'être ou pas »

Conférence sur le racisme anti-juif, par Jean-Claude Grumberg, dramaturge, et Agnès Graceffa, docteur en histoire (*lire p. 6*)
▶ CERCIL - À 18H

« Exil, exode, asile, quelques exemples au 19^e siècle »

par Jean-Pierre Navailles, professeur honoraire des universités (Paris Sud)
Org. Université d'Orléans
▶ CANOPÉ - 14H30

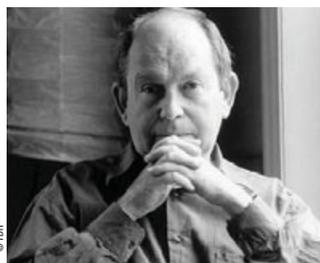
>>> 4 <<<

Conférence sur les troubles DYS (dyslexie, dysphasie, dyspraxie)

dans le cadre des Rendez-vous de la santé, proposés par la mairie d'Orléans et les professionnels de la santé
▶ MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 19H

Le Greco (1541-1614) ou le secret de Tolède

Découverte de la toile par Alexandra Skliar-Piguet
Org. Les Amis des musées
▶ MUSÉE DES BEAUX-ARTS - 18H15



© TDR

>>> 5 <<<

Le cadre noir de Saumur

par Ludovic de Villèle, membre de l'Académie d'Orléans. Film et participation d'un lieutenant-colonel du Cadre noir
Org. l'Académie d'Orléans
▶ MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS, À 18H

Pause patrimoine : le quartier des Champs-Élysées

avec ses façades Art Déco *Org. mairie d'Orléans, Service ville d'art et d'histoire*
▶ RENDEZ-VOUS PLACE DE L'ÉTAPE - 12H30

>>> 6 <<<

Bienvenus !

ciné-débat autour du film de Rune Denstad Langlo, dans lequel Primus, propriétaire d'un hôtel en faillite dans les montagnes norvégiennes transforme son bien en centre d'accueil pour les réfugiés. En partenariat avec Amnesty International
Org. cinéma des Carmes
▶ CINÉMA DES CARMES - 19H30

>>> SAMEDI 7 <<<

Regards croisés sur l'Orléanais

avec Pierre Allorant, doyen de la faculté de Droit - *Org. Ass. Université citoyenne du Val de Loire*
▶ FACULTÉ DE DROIT/AMPHI BESSON - 14H

>>> 9 <<<

Le théâtre : comment rentre-t-on dans la peau de ces « autres » si différents, si loin de nous ?

Comment l'acteur ressent-il ces histoires et ces émotions, comment se prépare-t-il ? Avec Michel Ruff, acteur et metteur en scène - *Org. Université du temps libre*
► UNIVERSITÉ, BÂT. UTLO - 19H30

>>> 10 <<<

Première journée de « Retours d'expérience en soins palliatifs »

mission santé de la ville d'Orléans
► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS

Talleyrand, le diable diplomate

à propos de la personnalité controversée du personnage. Par Charles Zorbigbe, professeur émérite à la Sorbonne, à Paris, ancien recteur - *Org. Université d'Orléans*
MUSÉE DES BEAUX ARTS D'ORLÉANS - 14H30

Café-philo

avec Daniel Ramirez - *Org. Philomania*
► LYCÉE JEAN-ZAY - 18H30

Soirée Jean-Zay et la République : de la « Belle illusion » au ministre assassiné

en collaboration avec le cercle Jean-Zay, avec la projection du film *Dans la lumière de Jean Zay*, de Marieke Aucante, suivi d'un débat - *Org. Le Bouillon*
► BOUILLON - 20H

>>> 11 <<<

Conférence « Sommeil et énergie »

proposée par les RDV de la santé dans le cadre des journées environnement santé
► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - À 20H30

Le mystère des deux vierges de Léonard de Vinci

découverte de la toile par Maria Ozerova, conférencière au musée de l'Ermitage de St-Petersbourg - *Org. Les amis du musée*
► MUSÉE DES BEAUX-ARTS D'ORLÉANS - 18H15

>>> 12 <<<

Conférence Nelly Martyl « La Fée de Verdun »

par Philippe Nessmann, auteur de *Nelly Martyl*
► CENTRE CHARLES-PÉGUY - 18H30

>>> SAMEDI 14 <<<

Un muséum, à quoi ça sert ?

conférence sur le MOBE, Muséum d'Orléans pour la biodiversité et l'environnement
Org. Orléans Métropole
► MUSÉE DES BEAUX-ARTS D'ORLÉANS - 15H

Patrimoine industriel et reconversions

autour des transformations des lieux du quartier Bourgogne au fil des siècles
Org. mairie d'Orléans
► RENDEZ-VOUS PLACE DU GUICHET-DE-MOI - 15H
+ le dimanche 15

>>> DIMANCHE 15 <<<

Le cinéma italien et l'œuvre de Vittorio Gassman

par le Pr Fabien Morizot - *Org. Dante Alighieri*
► MUSÉE DES BEAUX-ARTS - DE 15H À 16H30

>>> 16 <<<

Les penseurs de l'islam, leur rôle dans l'évolution de nos regards et de notre appropriation de l'histoire

par Latifa El Hadi, enseignante et philosophe - *Org. Université du temps libre*
► UNIVERSITÉ, BÂT. UTLO - 14H30

>>> 17 <<<

La promesse de l'Est - Espérance nazie et génocide (1939-1943)

par Christian Ingrao, historien et chargé de recherches au CNRS - *Org. le Cercil*
► CERCIL - 18H



© DR Christian Ingrao

Casanova et Italie

l'aventurier italien et son parcours, qui le mènera à l'exil. Par Benoît Sommier Riché de Beaumont, président de Tragheto Italie à Tours, professeur d'histoire et de civilisations italiennes.
Org. Université d'Orléans
► CANOPÉ - 14H30

Cuba, alias le « crocodile vert » dévoile son histoire et sa culture

Par Sergio Cozzi, membre de l'association de reporters Peuples et images.
Org. La Passerelle
► AUDITORIUM BORIS-VIAN, À LA PASSERELLE (FLEURY-LES-AUBRAIS) - 14H30 ET 20H30

>>> 18 <<<

Les maladies oculaires liées à l'âge

proposée par les RDV de la santé, dans le cadre de la Journée mondiale de la vue.
Org. CCAS et mairie d'Orléans
► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 20H30

>>> 19 <<<

La science au fil des jours, de l'infini petit à l'infini grand

par André Brack, astrobiologiste
Org. L'Académie d'Orléans
► SIÈGE DE L'ACADÉMIE (5, RUE ANTOINE-PETIT) - 17H30

Des usines dans la ville d'Orléans, implantation et usages

par Caroline Barray - *Org. Drac Centre*
► CANOPÉ - DE 18 À 19H30

>>> SAMEDI 21 <<<

La dyslexie chez les enfants

conférence du Dr Pouhet
Org. Bibliothèque sonore et association des donneurs de voix
► MUSÉE DES BEAUX ARTS - 14H

Week-end de cinéma italien autour de l'œuvre de Vittorio Gassman

Projection du film *Riz Amer*
Org. Association Dante Alighieri
► CINÉMA DES CARMES - 21H15
+ le dimanche 22, projection du film *La Famille à 16h, puis Au nom du peuple à 18h et 21h15*

>>> DIMANCHE 29 <<<

Balade urbaine, autour du patrimoine et de ses mutations

parcours dans le centre-ville, du cœur de la Zac Bourgogne au Frac pour découvrir les diverses installations mises en places à l'occasion de la Biennale d'architecture d'Orléans - *Org. mairie d'Orléans*
► CLOÎTRE SAINT-PIERRE-LE-PUELLIER - 15H

À la rencontre de Jean Zay

Fondé en 1996, le Cercle Jean-Zay diffuse les valeurs et les écrits de Jean Zay en soulignant ses ambitions éducatives et laïques. L'association évoquera le parcours de cet homme illustre auprès des étudiants de l'université d'Orléans, le 10 octobre. La soirée débutera avec la projection du film *Dans la lumière de Jean Zay*, de Marieke Aucante, dans lequel la réalisatrice a puisé dans les écrits intimes de Jean Zay pour retracer son parcours, vu de l'intérieur. De son poste de ministre, à 27 ans, jusqu'à sa lutte en Afrique du Nord, sa puissante volonté de liberté l'emmènera jusqu'à la mort, en juin 1944, sur l'ordre assommant de Vichy. Suite à la projection, un débat sera mené autour du thème « Jean Zay et la République, de la belle illusion au ministre assassiné », en présence de ses deux filles, Hélène Mouchard-Zay et Catherine Martin-Zay, de la réalisatrice Marieke Aucante et de Pierre Allorant, professeur en histoire du droit et doyen de l'UFR Droit, économie, gestion à l'université d'Orléans.

► BOUILLON → le 10 octobre, à 20h



© ARCHIVES NATIONALES

26^e Fête de la science

La Fête de la science est l'occasion de partir à la découverte de ses différentes disciplines à travers expériences, expos, démonstrations, conférences, visites de laboratoires, activités ludiques, spectacles... Les vendredi 13 et samedi 14 octobre, le village des sciences, basé au Bureau de recherches géologiques et minières (BRGM), donnera accès aux laboratoires spécialisés dans les risques naturels, les ressources minérales, les essais environnementaux, la géophysique ou encore la météorologie. Des organismes de recherche, associations et entreprises du Loiret participeront également à la fête au travers de tables rondes, de balades et d'animations, comme le mur d'escalade monté spécialement pour l'occasion. L'accès à l'ensemble des rendez-vous est libre et gratuit.



Hors village BRGM

- 3 octobre, 20h30, Hôtel Dupanloup : conférence « Histoires et héritages enfouis de la Grande Guerre » par Daniel Hubé, du BRGM
- du 9 au 15 octobre, sur les palissades extérieures du campus du CNRS : exposition QuintesSciences, vues sur la recherche.
- du 2 au 20 octobre, à Canopé : exposition interactive de Centre-Sciences « Le goût », inscription sur animation.canope45@ac-orleans-tours.fr (pour scolaires)

Dans les communes de la métropole...

- St-Jean-de-Braye : « La vie dans l'espace, embarquement immédiat ! », expériences pour préparer son futur voyage dans l'espace, le 14 octobre, 9h à 12, lycée J.-Monod
- Saint-Jean-le-Blanc : « Activités scientifiques au château ! », découverte des sciences sous forme ludique, le 11 octobre, 13h30 à 16h30, parc du château
- Saran : « Des maths en sommes », du 11 au 14 octobre, 9h à 12h et 14h à 17h, salle des fêtes
- Semoy : exposition interactive de Centre-Sciences, « Les matériaux du quotidien », du 3 au 14 octobre, à la bibliothèque

PROGRAMME COMPLET DE LA FÊTE DE LA SCIENCE À ORLÉANS ET LOIRET SUR WWW.FETEDELASCIENCE.FR

» Marché des Halles-Châtelet

→ du mardi au samedi de 7h30 à 19h, le dimanche de 7h30 à 12h30

» Marché des producteurs

→ le mercredi

De 15h à 19h30, place de la République, une trentaine de producteurs de pays et vendeurs proposent des produits de saison.

» Marché des bouquinistes

→ le vendredi

Une vingtaine de spécialistes et vendeurs donnent rendez-vous, place du Martroi de 8h à 19h, aux amateurs de belles lettres, d'ouvrages rares et de vues anciennes.

» Marché nocturne (alimentaire)

→ le vendredi

De 16h à 22h place du Martroi, marché nocturne avec une trentaine de professionnels de l'alimentaire.

» Marché quai du Roi

→ le samedi, de 7h30 à 12h30

» Marché à la brocante

→ le samedi

De 7h à 14h, chercher, chiner et trouver, parmi une soixantaine de brocanteurs et antiquaires sur le boulevard Alexandre-Martin.

» Marché aux tissus

→ le dimanche, de 8h à 12h30, avenue de la Recherche-Scientifique

Plus d'infos sur les marchés en appelant le 02 38 79 22 06 (lire Orléans.mag pages quartiers)

» Les Rencontres Emploi d'Orléans Métropole

Orléans Métropole et ses partenaires proposent aux demandeurs d'emploi, jeunes sortis des études, personnes en reconversion professionnelle, des rendez-vous et événements divers dédiés à l'emploi ainsi que des forums de recrutement. L'occasion, en cette rentrée, de faire le point et de se lancer dans ses recherches, avec une information directe et actualisée, en lien avec les besoins des entreprises et professionnels. L'accès à ces rendez-vous est gratuit.

→ jusqu'au 4 décembre, les Toqués de l'emploi (co-pilotage avec Pôle emploi), au CFA de la Chambre des métiers et de l'artisanat : concours culinaire pour 15 passionnés de cuisine sans expérience professionnelle ou diplôme dans le domaine. Les CV, lettres de motivation et tout élément justifiant sa passion pour la cuisine sont à envoyer par mail à lestoquesdelemploi.45054@pole-emploi.fr ou à Pôle emploi d'Orléans Nord, 8 avenue du Général-Patton.

→ mercredi 4 octobre, de 9h à 16h à la Chambre de commerce et de l'industrie (CCI) : RDV pour l'Emploi spécial Métiers de la relation clientèle à distance, conférences, coaching, témoignages de salariés, stands dédiés au recrutement avec 15 entreprises et 4 organismes de formation.

→ mardi 17 octobre, de 14h à 17h, à la salle des fêtes de Saint-Denis-en-Val : Forum de recrutement sur les services à la personne (organisation mairie de Saint-Denis-en-Val), avec la participation d'entreprises, d'organismes de formation, d'associations dans les secteurs du nettoyage, de l'aide à la personne, de la garde d'enfants, du jardinage, du bricolage...

→ mercredi 25 octobre, de 16h à 20h à la CCI : Forum de recrutement pour les enseignes Leclerc (co-pilotage avec Pôle emploi), recrutement (130 postes à pourvoir sur 65 métiers) pour les magasins de Chécy, Fleury-les-Aubrais, Olivet et Tavers.

» Soirée poésie à Saint-Marceau → vendredi 6 octobre

Le comité de quartier Orléans Saint-Marceau invite les amoureux des mots et amateurs de poésie le 6 octobre, à 20h, à la salle de La Cigogne, avec la complicité du « poète troubadour » Gilles Gargaud. Accès libre et gratuit

» Journées Environnement Santé → samedi 7 octobre

La mairie d'Orléans organise, de 11h à 19h place de la Loire et quai du Châtelet, les Journées Environnement Santé sur le thème de l'Énergie. Nouveauté de cette édition, les « Foulées vertes kids », course collaborative et solidaire pour les enfants de 5 à 14 ans avec des parcours adaptés aux enfants à mobilité réduite. La championne paralympique et vice-présidente des JO Paris2024 sera l'ambassadrice de ces foulées kids uniques en France (lire pages Actu).



L'accès à l'événement est libre et gratuit.

» Vide-greniers bébés d'automne → samedi 7 octobre

Le comité des fêtes Loire Saint-Marc organise, de 9h à 12h et de 14h à 17h

à la salle Albert-Camus, un vide-greniers bébés d'automne : vêtements de 0 à 10 ans, matériel de puériculture, exposants différents le matin et l'après-midi, etc. Accès libre et gratuit. Emplacement : 6€, inscr. au 06 22 06 14 43/06 07 39 36 95 et cfetesloirestmarc@wanadoo.fr

» **Salon scrapbooking**
→ **samedi 7 et dimanche 8 octobre**

L'association Scrap en Val organise, toute la journée, à la salle des fêtes de Saint-Denis-en-Val, son salon du scrapbooking et du loisirs créatifs. Accès libre et gratuit

» **Vide-greniers à La Source**
→ **dimanche 8 octobre**

L'Association des habitants de La Source organise, de 7h à 18h, sur la place Albert-Camus, un vide-greniers réservé aux particuliers. Accès libre et gratuit. Tarifs emplacements : 11€, inscription obligatoire au 1 rue Stendhal, les 2, 3, 6, 7 octobre de 10h à 12h, les 2, 5, 6 de 16h à 19h, le 3 de 14h à 16h. Infos au 02 38 63 17 76 / 06 81 05 24 94 ou sur christiane.dumas5@orange.fr

» **7^e JANE**
→ **jeudi 12 octobre**

Cette année, la Journée d'accueil des nouveaux étudiants débute à 17h30, place de la Loire, avec remise de la pochette cadeau « bons plans », avant le départ des visites animées en centre-ville



(org. CFA d'Orléans Métropole et lycée Ste-Croix). À 19h accueil officiel à la Patinoire, et à 20h30 animations, village des associations et concert. Inscription gratuite sur www.eventbrite.fr

» **8^e salon Studyrama**
→ **14 octobre**

Le 8^e salon Studyrama des études supérieures d'Orléans propose aux élèves de Terminales à bac+5, de retrouver toutes les informations admissibles après un Bac, une Prépa ou un Bac+2/3. Au programme, plus de 200 formations présentées, des conférences, un panel de professionnels à l'écoute du visiteur et un pôle Grandes écoles (de commerce, d'ingénieur, d'arts...) et Prépa. De 10h à 17h au centre de Conférence. www.studyrama.com

» **Après-midi récréatif à Madeleine**
→ **15 octobre**

L'association Anim'Madeleine organise, de 14h30 à 17h30 à la salle polyvalente de la Madeleine, un après-midi récréatif ouvert à tous avec des animations de loisirs créatifs. Entrée : 5€/personne (lire pages quartiers)

» **Troc Party à Bolière**
→ **mardi 17 octobre**

L'Aselqo Bolière organise, de 13h30 à 16h30 au centre, un troc-party pour tous. Infos au 02 38 69 12 03

» **Marché Münster en fête**
→ **mercredi 18 octobre**

Le comité des fêtes Gare-Pasteur-Saint Vincent invite, de 9h à 12h, les habitués à retrouver autour d'une pause gourmande, les producteurs et exposants de la place Charles-d'Orléans. Accès libre et gratuit

» **Salon Tous disques et BD**
→ **dimanche 22 octobre**

Amateurs et collectionneurs de vinyles, CD, DVD, albums BD, mangas, etc. ont rendez-vous le 22, de 9h30 à 17h30 au parc des expos. Entrée : 3€, gratuit étudiants/enfants

» **Jeux pour tous**
→ **du lundi 23 au samedi 28 octobre**

Au parc des expos, une cinquantaine de jeux, structures gonflables, accrobranches, jeux de bois, etc., mais aussi des consoles

de jeux et un train-chenille. Tous les jours de 10h à 19h, sauf lundi 23 octobre, de 14h à 19h. Entrée : 8€ enfant (mineur accompagné d'un adulte), 5€ adulte

» **Salon des vigneronns et du terroir**
→ **vendredi 27, samedi 28 et dimanche 29 octobre**

Le 5^e Salon des vigneronns et du terroir de Saint-Jean-le-Blanc se déroulera le 27 et 28 octobre, de 10h à 19h30 et le 29, de 10h à 18h à la salle de Montission. Entrée : 5€, infos www.salon-vignerons-lions-orleans.fr

» **Soirée halloween à Chateau**
→ **samedi 28 octobre**

Sorcières, citrouilles et fantômes sont invités, à 20h, à la soirée organisée par le comité des fêtes salle Pierre-Quivaux. Entrée : 5€

» **Vides-greniers, troc-plantés, ventes caritatives et braderies**

→ **mercredi 4 octobre**, 14h à 18h30, vente de brioches (1€ et 5€) organisée par l'Adepei45 au Conservatoire de musique M.-Ravel de Fleury-les-Aubrais

→ **samedi 7 octobre**, 9h à 12h, mini-braderie par le Secours populaire, 1 allée des tilleuls, à La Chapelle-Saint-Mesmin
→ **dimanche 8 octobre**, 8h à 13h, vente de brioches organisée par l'Adepei45, marché de Lamballe à Fleury-les-Aubrais.

→ **dimanche 8 octobre**, 8h à 17h, vide-greniers par Familles rurales, à la salle polyvalente de Marigny-les-Usages
→ **mercredi 11 octobre**, vide-armoires puériculture, 15h à 18h, à la salle des fêtes de Saint-Cyr-en-Val

→ **vendredi 13 octobre**, 14h à 17h, samedi 14, 10h à 17h et dimanche 15, 9h à 12h, bric-à-brac du comité dép. du Secours populaire au 653 rue Passe-Debout à Saran

→ **samedi 14 octobre**, 9h à 17h, troc-plantés (vente, échange, dons arbustes, plantes, graines, matériel pour particuliers et professionnels), au parc Princesse de Lamballe, à Fleury-les-Aubrais

→ **samedi 14 octobre**, marché de producteurs, 9h à 12h et 14h à 18h, dans les serres d'Olivet

→ **samedi 14 octobre**, troc aux plantes et aux graines, de 9h à 18h au parc des Dominicaines à Saint-Jean-de-la-Ruelle

20^e salon Terre naturelle

Il rassemblera au parc des expos 130 professionnels et spécialistes de l'alimentation issue de l'agriculture biologique, de la santé et du bien-être, des énergies renouvelables et du commerce équitable. Pour faire ses achats ou s'informer au gré des animations avec, au programme, des nouveautés : les samedi et dimanche, cours gratuits de cuisine bio (inscription obligatoire auprès du parc des expos) ; les samedi, dimanche et lundi, ateliers gratuits de jardinage sur le thème « Pourquoi mettre des aromates dans le jardin potager ? » ; et les samedi, dimanche et lundi, rencontres thématiques interactives (le plaisir d'être végétarien, les vertus du bicarbonate de soude, bien manger pour être en bonne santé, etc.). L'organisateur Orléans Val de Loire Événements a prévu un espace enfants et des animations autour du jardinage au naturel avec Loiret nature environnement.

Info et billetterie en ligne sur www.salon-terre-naturelle-orleans.fr

► **PARC DES EXPOSITIONS** → les 14, 15 et 16 octobre dès 10h. Entrée : 5€/3,50€



Les P'tits explorateurs

À destination des plus jeunes (dès 4 ans), les P'tits explorateurs est un programme de quatre courts-métrages autour de la différence et de la tolérance, avec un synopsis filé dans lequel le Jo est un enfant sourd. Il se lie d'amitié avec un robot, tombé du ciel, Clé à Molette! Au cours de leurs aventures, les spectateurs découvrent comment Jo parvient à évoluer dans un monde de bruits qu'il n'entend pas, grâce à la langue des signes. Une sensibilisation non pas au handicap mais aux différents modes de vie et cultures. Une réalisation du studio d'animation Folimage, en partenariat avec Stéphane Piera (*Clé à Molette et Jo*), Loïc Bruyère (*La Cage*), Sylvia Szkiladz et Aline Certain (*Le Renard minuscule*) et Mercedes Marro (*Chemin d'eau pour un poisson*).

► **CINÉMA DES CARMES** → le 11 octobre à 16h, le 14 à 15h30, le 15 à 10h



OCTOBRE

>>> 3 <<<

Allons jouer

Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE DE L'ARGONNE - 16H À 17H
+ les 6, 10 et 13 octobre à l'Argonne, les 4, 6, 7 et 11 à la médiathèque des Blossières, de 15h à 17h30, le 24 à la médiathèque Madeleine, de 16h à 17h30

J'aime toujours les histoires

de 6 à 10 ans - Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 17H

>>> 4 <<<

Graines de Bouqueneurs

de 2 à 3 ans - Org. MJC d'Olivet

► MJC D'OLIVET - À 10H
+ le 11 octobre

Dancing kids

cours de danses, Anne Perbal - Org. CCNO

► CCNO - DE 14H À 16H15

Réveil livres

de 0 à 3 ans - Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE DES BLOSSIÈRES - À 10H30

>>> **SAMEDI 7** <<<

1001 histoires

dans le cadre de la Fête de la science.

De 3 à 6 ans - Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 16H30
+ le 7 octobre à la médiathèque Madeleine à 15h30, le 18 à la médiathèque des Blossières à 16h et le 28 à la médiathèque d'Orléans à 16h30

Un conte peut en cacher un autre

avant-première du film, adaptation du livre de Roald Dahl. La séance sera suivie d'un goûter - Org. Cinéma des Carmes

► CINÉMA DES CARMES - 15H30

L'heure du conte

pour les enfants à partir de 3 ans, avec

la conteuse Céline Harlingue

► BIBLIOTHÈQUE GEORGE-SAND (SEMOY) - 11H

>>> 11 <<<

Atelier Makey makey

atelier multimédia, dans le cadre de la Fête de la science - Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 16H

Réveil livres

de 0 à 3 ans, dans le cadre de la Fête de la science - Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE MADELEINE - 10H30

Les p'tits explorateurs

diffusion de 4 courts-métrages sur la différence et la tolérance. La séance sera suivie d'un goûter

Org. cinéma des Carmes

► À 16H, AU CINÉMA DES CARMES
+ le 14 octobre à 15h30 et le 15 à 10h

L'heure du conte

pour les enfants à partir de 3 ans

► BIBLIOTHÈQUE G.-SAND (SEMOY) - À 16H

>>> 13 <<<

Zombillenium

ciné-goûter pour l'avant-première du film d'Arthur de Pins et Alexis Ducord.

Org. cinéma des Carmes

► CINÉMA DES CARMES - 17H30

Petite rouge

spectacle de marionnettes, par le groupe Démons & Merveilles

Org. La Passerelle

► SALLE JEAN-COCTEAU À LA PASSERELLE, (FLEURY-LES-AUBRAIS) - À 15H

Réveil livres

de 0 à 3 ans - Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE DE SAINT-MARCEAU - 10H30

>>> **DIMANCHE 15** <<<

Balade contée

avec Kristof Legarf et un musicien sur

le thème de l'enfance - Org. MBA

► MUSÉE DES BEAUX-ARTS - À 15H ET 16H

>>> 17 <<<

Club lecture Spécial sciences

De 10 à 15 ans - Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE DE L'ARGONNE - DE 16H30 À 17H30

>>> 18 <<<

Dire, dire, souvenir

par le Théâtre de l'imprévu. Dans le cadre du festival Échap' & Vous!

Org. ville de La Chapelle-Saint-Mesmin

► ESPACE BÉRAIRE - 16H30

Des images à lire

de 5 à 8 ans

Org. MBA

► MUSÉE DES BEAUX-ARTS D'ORLÉANS - 14H

>>> 20 <<<

Que faire d'une fable dont le renard m'échappe ?

pièce de théâtre du collectif 36 bis

Org. théâtre Gérard-Philipe

► THÉÂTRE GÉRARD-PHILIPPE - 14H15

>>> **SAMEDI 21** <<<

Réveil livres

de 0 à 18 mois

Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 10H15
+ à 10h30, à la médiathèque Maurice-Genevoix, et à 11h à la médiathèque d'Orléans, de 18 mois à 3 ans.

>>> 23 <<<

Stage des vacances « Auteur, Compositeur, Interprète »

pour les enfants à partir de 8 ans

Org. MJC d'Olivet

► MJC D'OLIVET - DE 9H30 À 17H
→ jusqu'au 27 octobre

Stage de hip-hop

pour adolescents, avec Alice Liss Funk

Org. CCNO

► CCNO → jusqu'au 27 octobre

Goûter open mic #6

cycle d'ateliers autour du hip-hop

Org. L'Astrolabe

► CENTRE DRAMATIQUE NATIONAL D'ORLÉANS - DE 10H30 À 12H30 ET DE 14H À 16H
→ jusqu'au 25 octobre

>>> 24 <<<

Stage « Pelages et plumages »

dans le cadre du programme Bestiaires

Org. MBA

► MUSÉE DES BEAUX-ARTS - DE 10H À 12H ET DE 14H30 À 16H30
→ jusqu'au 27 octobre

Heure du numérique

dès 4 ans

Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE SAINT-MARCEAU - 16H
+ le 27 à la médiathèque d'Orléans

>>> 25 <<<

Atelier pour les enfants autour de l'exposition « Héroïnes de guerre »

à partir de 7 ans

Org. centre Charles-Péguy

► CENTRE CHARLES-PÉGUY - 14H30

J'aime toujours les histoires

de 6 à 10 ans

Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE DES BLOSSIÈRES - 16H

Cinémômes

Org. mairie d'Orléans

► MÉDIATHÈQUE D'ORLÉANS - 15H
+ le 31 à la médiathèque Saint-Marceau - 15h30